

DEVOLVER A EL MAESTRO DE LA ESCUELA INTERMEDIA EN O ANTES DEL 24 DE ENERO, 2005

ACUERDO DE INDEMNIZACION Y LIBERACION

I. Participación Voluntaria

Yo, _____, certifico que mi niño/niña, _____ está
(Padre o Guardián Legal) (Nombre del estudiante)

participando voluntariamente en los talleres de Ciencia e Ingeniería patrocinados por Manos, un Programa de Ciencia y Tecnología de Sandia National Laboratories (SNL), que se llevara a cabo en West Mesa High School durante las tardes de los lunes y los miércoles, empezando el 2/16/2005 hasta el 3/16/2005, y en Rio Grande High School durante las tardes de los martes y los jueves, empezando 2/22/2005 hasta el 3/17/2005. Los estudiantes serán transportados desde su escuela intermedia hasta la escuela superior correspondiente.

II. Presunción de Riesgo

He sido informado de que existen algunos riesgos para mi niño/niña asociados con su participación en los talleres de Ciencia e Ingeniería. Estos riesgos incluyen, (dependiendo del taller), quemaduras, raspaduras y contacto con químicos usados en la casa. Estoy consiente de que algunos de estos peligros y riesgos son incidentales a las actividades involucradas en estas clases. También estoy consiente que no todos los peligros y riesgos de estas actividades son conocidos. Doy mi autorización para que mi hijo/hija participe en estas actividades con el conocimiento de los posibles riesgos involucrados o lesiones o daños a la propiedad y certifico esto por medio de **mis iniciales puestas aquí:** _____

Entiendo que es mi responsabilidad el determinar si es apropiado que mi niño/niña participe en esta clase(s) y certifico esto por medio de **mis iniciales puestas aquí:** _____

III. Liberación

Al aceptar que se le permita participar a mi niño/niña en la clase(s) descritas arriba y al usar las facilidades en West Mesa High School y Rio Grande High School, acepto que yo, mis designados, mis herederos, concesionarios, guardianes y representantes legales no harán reclamos en contra de Manos Education Outreach Program o Sandia National Laboratories o cualquiera de sus agentes, oficiales, empleados, subcontratistas, o maestros (contratistas independientes o cualquier otro) por cualquier lesión personal o daño a la propiedad como resultado de negligencia o otros actos, como fuera que sean causados, por cualquier empleado, oficial, agente, subcontratista, o maestros (contratistas independientes o cualquier otro) de Manos o Sandia National Laboratories como resultado de la participación de mi niño/niña en la(s) clase(s) descritas arriba. Libero a Manos o Sandia National Laboratories como resultado de la participación de mi niño/niña en la(s) clase(s) descritas arriba. Libero a Manos o Sandia National Laboratories, sus agentes, oficiales, empleados, subcontratistas, o maestros (contratistas independientes o cualquier otro) de todas las acciones, reclamos, causas de acción, o demandas, conocidas o no, fijas o contingentes, que yo, mis designados, mis herederos, concesionarios, guardianes y representantes legales puedan tener o pudieran tener por cualquier lesión personal o daño a la propiedad como resultado de la participación de mi niño/niña en la(s) clase(s) descritas arriba.

Es mi intención relevar y eximir a Manos y Sandia National Laboratories, sus agentes, oficiales, empleados, subcontratistas, o maestros (contratistas independientes o cualquier otro) de responsabilidad por cualquier lesión personal o daño a la propiedad como resultado de negligencia u otros actos, como fuera que sean causados. Certifico esto por medio de **mis iniciales puestas aquí:** _____

IV. Conocimiento y Relevo Voluntario

He leído cuidadosamente este acuerdo y entiendo completamente su contenido. Estoy consiente que esto es una liberación de responsabilidad y un contrato entre Sandia National Laboratories y yo lo firmo de mi propia voluntad. Estoy consiente de las consecuencias legales de firmar este documento.

V. Indemnización

Acepto que en el caso de que cualquier reclamo por lesión personal o daño a la propiedad que sea hecha en contra de Sandia National Laboratories, sus agentes, oficiales, empleados, subcontratistas, o maestros (contratistas independientes o cualquier otro), yo, mis designados, mis herederos, concesionarios, guardianes y representantes legales deberán considerar y sostener que Sandia National Laboratories, sus agentes, oficiales, empleados, subcontratistas, o maestros (contratistas independientes o cualquier otro), no son causantes de cualquier reclamo o causa de acción hechas por quien fuera o donde quiera o presentadas por cualquier lesión personal o daño a la propiedad.

Firmado y de acuerdo en Albuquerque, New Mexico, este _____ día de _____, 2005.

Firma del Participante

Firma del Padre/Guardián
(si el participante es menor de edad)